



KOCHEN AUS LEIDENSCHAFT SEIT 1877



# MEHR KOPFFREIHEIT IN IHRER KÜCHE UNSERE MEGA COLLECTION® DUNSTABZÜGE

Kochen inspiriert Menschen. Menschen inspirieren uns.

2016/2017

# 3 KÖCHE ENTDECKEN IHRE KOPFFREIHEIT



Unsere neuen Dunstabzüge befreien Küchen

Wir haben drei Charakterköche in drei Ländern besucht, mit unterschiedlichen Vorstellungen davon, wie eine Küche sein soll. Was sie aber alle drei gemeinsam haben: Sie haben mit unseren neuen Dunstabzügen hinterfragt, was bis dato im Küchendesign als gesetzt galt. Herausgekommen sind drei Küchen: eine, die Leben und Arbeiten vereint, eine, die Ruhe in den Alltag bringt, und eine, die eine Bühne für Neuinszenierungen ist.

DIE NIEDERLANDE

DESIGN AUS  
'S-HERTOGENBOSCH'

EINE KÜCHE ZUM GESTALTEN  
MIT PETRA & EDWIN  
DESIGN TEAM

& LOU





# EINE KÜCHE ZUM INSZENIEREN MIT CHRISTOPH HIMMEL FOOD ARTIST

KUNST DER  
INSZENIERUNG  
IN HAMBURG



DEUTSCHLAND

ITALIEN



RAUM FÜRS  
HANDWERK  
IN SÜDTIROL

# EINE KÜCHE ZUM DURCHATMEN MIT JOCHEN HAIDACHER TISCHLER

# EINE KÜCHE ZUM GESTALTEN



Die kreative Dunstabzugshaube macht Platz  
für Ideen und Inspiration

Beim Kochen hat jeder seine eigenen Vorlieben, sowie auch bei der Gestaltung seiner Küche. Mit unserer neuen, kreativen Dunstabzugshaube feiern wir diese Vielfalt: Nicht nur ihr individuelles Design fällt auf, sie eignet sich auch noch hervorragend zum Sammeln Ihrer Ideen, Inspirationen und allem, was Ihre persönliche Kochleidenschaft ausmacht.







Petra und Edwin, das niederländische Designer-Pärchen, nimmt jede Herausforderung an, die ihre Kreativität kitzelt. Dabei unterscheiden sie nicht zwischen Leben und Arbeit, sondern haben kurzerhand beides unter ein Dach gebracht. Der Raum, in dem sie sich kreativ entfalten, spricht Bände über ihre Lebenseinstellung: offen, multifunktional, gesellig und voller Innovation. Kein Wunder, dass sie unsere neue kreative Dunstabzugshaube gewählt haben, um damit ihre Persönlichkeit zum Ausdruck zu bringen.

» FÜR UNS BEDEUTET KOPFFREIHEIT:  
FREIRAUM ZUM AUSDENKEN, SCHAFFEN UND  
GESTALTEN. UND GENUG RAUM, UM SICH  
ZU RESPEKTIEREN. «



SOMETIMES IT SNOWS IN APRIL:



ROTES HÜHNCHENCURRY MIT  
BASILIKUM UND ERDNUSS-SOSSE





# IHR KREATIVER FREIRAUM



Geben Sie Ihren Kochkreationen Luft zum Atmen

Eine Küche steckt voller Inspirationen: Hier brutzelt das Lamm, dort duftet das Rotwein-Aroma – lauter Sinneseindrücke, die einen auf neue Ideen bringen. Unsere kreative Dunstabzugshaube unterstützt Sie dabei. Indem sie leise nebenbei die Luft in Ihrer Küche reinigt, damit Sie den Kopf frei haben für Neues. Ihre Einfälle können Sie direkt darauf festhalten – mit Magneten, geschrieben oder indem Sie Ihr Kochbuch mit dem passenden Rezept auf der Ablage abstellen.

MAGNETISCH

BESCHREIBBAR



MIT  
ABLAGE

# NUR KOCHEN IM KOPF – UND DEN KOPF GANZ FREI



Unser Dunstabzug übernimmt vollautomatisch, damit Sie die Hände frei haben

Wer beim Kochen so richtig in seinem Element ist, der will sich um nichts anderes kümmern. Nicht mal um die Bedienung seiner Dunstabzugshaube. Deshalb haben wir unseren vollautomatischen Dunstabzug entwickelt: Sobald Sie das Kochfeld einschalten, nimmt unser Luftsensordampf und Gerüche in Ihrer Küche wahr, und passt die Lüfterleistung automatisch an. Und wenn Sie selbst übernehmen möchten, können Sie die Leistungsstufe direkt über das Kochfeld einstellen.

Der integrierte Premium Filter neutralisiert fast jeden Geruch.

Kochfeldbasierte Steuerung des Dunstabzugs + Luftsensordampf = vollautomatischer Dunstabzug

Clever!  
Mit dem TwistPadFire® können Sie nicht nur Ihr Kochfeld steuern, sondern auch Ihre Dunstabzugshaube: Dank einer WiFi-Verbindung machen die beiden gemeinsame Sache.

» SELBSTGEMACHTE WÜRSTCHEN  
AUS ALLEM, WAS DER  
KÜHLSCHRANK HERGIBT. «



Neigen Sie den  
Dunstabzug einfach nach  
vorn in PowerBoost Stellung  
und der Luftstrom bekommt  
einen Extraschub.



# STIMMEN SIE IHRE KÜCHE AUF SICH EIN



AmbientLight: von romantischem Rot bis zu glücklichem Grün –  
Sie haben die Wahl

Gäste, Jahreszeiten, Zutaten, Rezepte, Aromen und Ihre Stimmung – in Ihrer Küche kann sich immer alles ändern. Ob Sie Austern mit Champagner zu zweit genießen oder Coq au Vin mit den Schwiegereltern, AmbientLight taucht Ihre Küche in das passende Licht. Wählen Sie aus 31 Farben die Farbe, mit der Sie sich in Ihrer Küche gerade am wohlsten fühlen.



» ICH HABE KEINE LIEBLINGSFARBE.  
ICH FINDE, JEDER ANLASS  
BESTIMMT DIE FARBE. «





» WIR LIEBEN ES ZU KOCHEN.  
WIR LIEBEN ES ZU ESSEN. «



# EINE KÜCHE ZUM DURCHATMEN



Unser integrierter Kochfeldabzug macht mehr aus Ihrem Raum

Ab sofort gilt nicht nur beim Kochen: Was Sie sich vorstellen können, das können Sie in Ihrer Küche auch umsetzen. Unser integrierter Kochfeldabzug befindet sich nicht über, sondern in der Mitte des Kochfelds und zieht Dampf und Gerüche direkt am Ort ihres Entstehens ab. So können Sie frei entscheiden, wo Sie Ihr Kochfeld platzieren möchten – ob als Insellösung mitten im Raum, in der Arbeitsplatte entlang der Wand oder direkt unter dem Fenster. Mit dem integrierten Kochfeldabzug haben Sie überall den Blick frei, gewinnen mehr Kopffreiheit und damit die Lufthoheit in Ihrer Küche zurück!





Jochen lebt mit seiner Frau und den beiden Kindern in den Bergen Südtirols. Er ist in der vierten Generation Tischler und mit seinem besten Freund Lukas entwirft er Räume. Räume, die ihre ganz eigene Wirkung entfalten können, voller Ruhe und Entspannung – wie seine Küche. Die massive Arbeitsplatte aus Kiefernholz steht mit dem Kochfeld mittig im Raum. Sie haben sich ganz bewusst für unseren integrierten Kochfeldabzug entschieden, um den Raum zu beruhigen und freien Blick nach allen Seiten zu haben, für das, was zählt: den Kopf frei zu haben, geerdet zu sein und im Einklang mit der Natur zu stehen.



» EIN RAUM AUS GELASSENHEIT,  
FEINGEFÜHL UND RUHE ERDET MICH.  
DAS IST KOPFFREIHEIT. «





## ⊕ TWIST PAD FIRE®

Über das schwarze, in Edelstahl eingefasste TwistPadFire® können Sie die Hitze Ihres Kochfelds und die Einstellung des Dunstabzugs ganz intuitiv steuern.



# IN IHRER KÜCHE HABEN SIE DIE LUFTHOHEIT

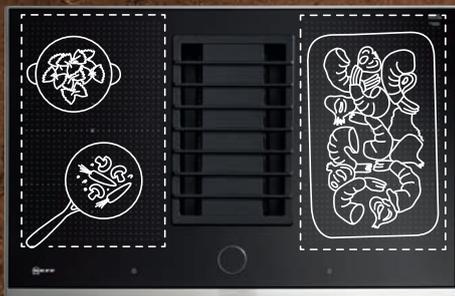


2 in 1: ein Kochfeld und ein Dunstabzug in einem Gerät

Unser integrierter Kochfeldabzug ist ein Kochfeld mit allen Vorteilen eines NEFF Induktionskochfeldes mit integriertem Dunstabzug in der Mitte des Kochfeld. So entsteht Kopffreiheit für neue Kochideen.

## + FLEX INDUCTION

Bewegen Sie Ihre Töpfe und Pfannen in der Flexzone, wie Sie wollen. Das Kochfeld erkennt ihre Größe und Form und liefert die Hitze genau an ihre Position.



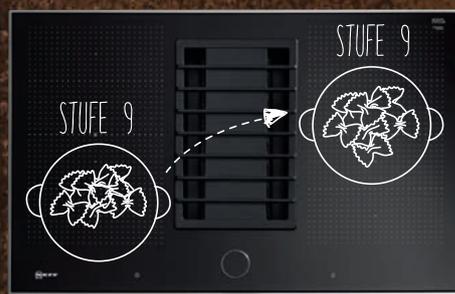
## + POWER MOVE

Sie können die Flexzone in drei Bereiche mit verschiedenen Temperaturstufen einteilen: vorn starke Hitze zum Kochen, im mittleren Bereich mittlere Hitze zum Köcheln und hinten schwache Hitze zum Warmhalten.



## + POWER TRANSFER

Ihre Töpfe können Sie beliebig platzieren und in einem anderen Bereich der Flexzone wieder abstellen – die Einstellungen wandern automatisch mit.



# MACHEN SIE IHREN KOPF FREI



Konzentrieren Sie sich auf das Wesentliche. Und unser vollautomatischer Dunstabzug erledigt den Rest

Es macht mehr Spaß, wenn man sich dem Kochen voll und ganz hingeben kann. Manchmal ist nichts entspannender, als konzentriert Gemüse zu schneiden, Gewürze auszuwählen und mit Bedacht seine Zutaten zuzubereiten. Mit unserem sensorgesteuerten Dunstabzug gibt es jetzt weniger Ablenkung vom Wesentlichen: Unser integrierter Kochfeldabzug schaltet sich automatisch an oder aus und passt seine Leistung Ihrem Kochen an.



» LUST AUF FRISCHLUFT  
IN DER KÜCHE? «



## EIN PLATZ ZUM RUNTERKOMMEN



Unser Dunstabzug als praktischer Abstellplatz fürs Kochgeschirr

Wenn es beim Kochen mal wieder hoch hergeht, können Sie heiße Töpfe jetzt direkt in der Mitte Ihres Kochfelds abstellen. Das gusseiserne Lüftungsgitter auf Ihrem integrierten Kochfeldabzug dient auch als Abstellplatz für Kochgeschirr.





» ES GIBT DA DIESE LIEBE  
ZUR EIGENEN TRADITION. «







# EINE KÜCHE ZUM INSZENIEREN



## Hinter den Kulissen: unser seitlicher Kochfeldabzug

Wie eine Bühne ist auch ein Kochfeld die Kulisse für Drama, Improvisation und für ein bisschen Magie. Unser seitlicher Kochfeldabzug lüftet den Vorhang für Ihre Aufführung, indem er Dampf und Gerüche genau dort verschwinden lässt, wo sie entstehen – direkt neben dem Kochfeld. Für frische Luft und einen freien Blick.





Christoph ist ein begeisterter Koch, und ein Inszenierungskünstler. Wie er beide Leidenschaften vereint, erleben seine Gäste auf ganz ungewohnte Art. Ein Abend mit ihm ist eine Herausforderung an unsere Wahrnehmung. Denn das „Normale“ gibt es für ihn nicht: Von den Zutaten bis zur Tischdekoration hinterfragt Christoph mit jedem Detail, wie wir kochen und genießen. Mit unserem seitlichen Kochfeldabzug haben seine Gäste nicht erst bei Tisch, sondern schon beim Kochen freien Blick auf seine Inszenierung.



» KOPFFREIHEIT HEISST FÜR MICH:  
EINE GRÖßERE SINNLICHE WAHRNEHMUNG  
BEIM ESSEN UND KOCHEN. «



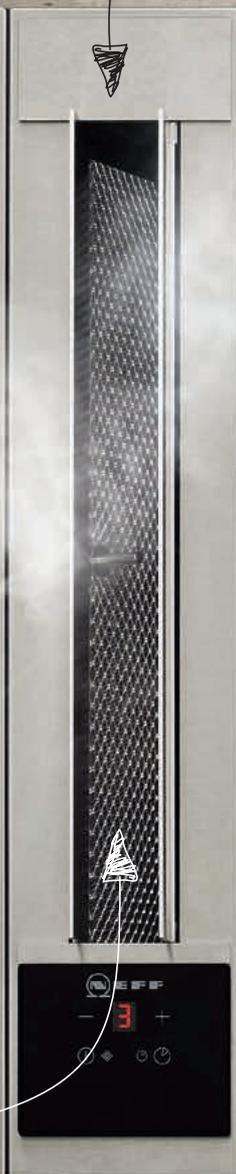




Unser effektiver Fettfilter lässt sich praktisch in der Geschirrspülmaschine reinigen.



Unser Hochleistungsgebläse sorgt mit seinem EfficientDrive Motor auch bei besonders großen Kochinseln für saubere Luft.



# GEBEN SIE IHREN IDEEN MEHR RAUM ZUM ATMEN



## Unsere Technik hinter den Kulissen

Unser seitlicher Kochfeldabzug zieht den Dunst genau dort ab, wo er entsteht. Damit hinterlässt er nichts als reine Luft und freie Sicht auf Ihre Kochkompositionen. Denn mit EfficientDrive, dem besonders starken und energiesparsamen Motor ( $\approx 600 \text{ m}^3/\text{h}$ ), verschwinden Kochgerüche gründlich und geräuscharm.



Volle Flexibilität in der  
Gestaltung Ihres Küchenaufbaus  
sowie beim Kombinieren mit  
Ihrem Kochfeld oder Domino-  
Kochfeld.

# EIN AUFTRITT, DER RUNDUM ÜBERZEUGT



Mit unserer Technik in der Nebenrolle, damit Sie die Hauptrolle spielen

Freiheit bedeutet für jeden etwas anderes. Um seiner Kreativität freien Lauf zu lassen, braucht der eine viel Ruhe, der andere viel Raum, und ein Dritter fühlt sich erst in Gesellschaft richtig wohl. Darum sorgt unser seitlicher Kochfeldabzug gleich in vielerlei Hinsicht für mehr Freiheit – von einer flexiblen Küchenplanung über eine freie Sicht in einer offenen Küche bis hin zur ungestörten Unterhaltung mit Ihren Gästen.

1.

## MEHR FREIHEIT BEI DER KÜCHENPLANUNG



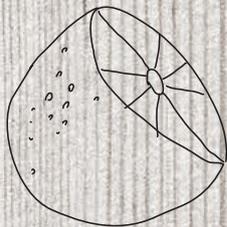
Unser seitlicher Kochfeldabzug ist mit Domino-Kochfeldern sowie mit einem 80 cm Kochfeld flexibel kombinierbar.



Ob Induktion, Gas, Teppanyaki oder Grill – unser seitlicher Kochfeldabzug lässt sich flexibel neben dem Kochfeld Ihrer Wahl installieren.

## 2. FREIE SICHT IN IHRER KÜCHE

Dank einer Technik, die im Unterschrank „verschwindet“, erleben Sie eine wirklich offene Küche – und so mehr Nähe zu Ihren Gästen.



## 3. DEM KOCHEN LAUSCHEN STATT DEM DUNSTABZUG



Hören Sie nur das, was Sie hören wollen, dank des geräuscharmen EfficientDrive Motors.

Umluft oder Abluft? Wie alle unsere Dunstabzüge ist auch der seitliche Kochfeldabzug in beiden Varianten erhältlich.





Saubere Luft mit nur einer Berührung: integrierte TouchControl Bedienung mit Anzeige der Leistungsstufe für eine intuitive Bedienung.



## INTUITION REIN, DAMPF RAUS



Leistung mit Fingerspitzengefühl: unsere TouchControl Bedienung

Mit nur einer Berührung wählen Sie über die TouchControl Bedienung zwischen drei Leistungsstufen und einer Intensivstufe. Damit steuern Sie gezielt, wie schnell der Dunst abgezogen werden soll. Die 7-Segment Anzeige gibt zusätzlich Orientierung beim Kochen.



# UNSER REZEPT FÜR INSPIRATION? IHRE KOPFFREIHEIT

DIE NIEDERLANDE



BOUILLABAISSE  
UND HAUSGEMACHTE  
WÜSTCHEN AUS ALLEM,  
WAS DER KÜHLSCHRANK  
HERGIBT



DEUTSCHLAND



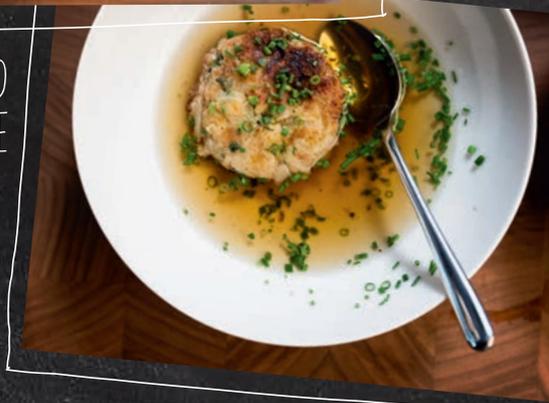
SALAT MIT GERÖSTETER  
LACHSHAUT UND CRÊPE SUZETTE  
MIT KARAMELLISIERTEN ORANGEN



ITALIEN



SPARGEL MIT BOZNER SAUCE UND  
KASPRESSKNÖDEL IN DER RINDERSUPPE



# EIN STÜCK PERSÖNLICHKEIT IN IHRER KÜCHE



Unsere Wandessen – für eine Küche ganz nach Ihrem Geschmack

Mit unserer Auswahl an neuen Wandessen können Sie sich genau das Model aussuchen, das zu Ihrem Kochstil passt. Jedes von ihnen sorgt leise und zuverlässig dafür, dass Dunst und Küchengerüche verschwinden. Setzen Sie dabei ein Statement mit unserer kreativen Dunstabzugshaube oder wählen Sie eine Wandesse, die sich ganz dem Design Ihrer Küche anpasst.



D95FRW1S0  
FÜR KREATIVE KÖPFE

Wenn Sie gerne kreativ sind, dann werden Sie unsere kreative Dunstabzugshaube lieben: Beschreibbar und magnetisch hält sie nicht nur Ihre Ideen fest, sondern auf ihrer Ablage auch Ihr Kochbuch.

## AUSSTATTUNG

- ☉ Kochfeldbasierte Steuerung des Dunstabzugs
- ☉ Luftsensord AmbientLight
- ☉ Premium TouchControl
- ☉ LED Beleuchtung
- ☉ Beschreibbare, magnetische Oberfläche mit Ablage für Kochbuch bzw. Rezept



D95FMW1N0  
PASST SICH IHRER KÜCHE AN

Unsere Flachessen machen ihrem Namen alle Ehre mit ihrem modernen Design. Der Luftsensord passt die Leistungsstufe automatisch an die Menge an Dampf und Gerüchen in Ihrer Küche an. Die LED Beleuchtung sorgt für gutes Licht beim Kochen und AmbientLight für die passende Stimmung danach.

## AUSSTATTUNG

- ☉ Kochfeldbasierte Steuerung des Dunstabzugs
- ☉ Luftsensord AmbientLight
- ☉ Premium TouchControl
- ☉ LED Beleuchtung





## D96IMW1N0 IMMER IN REICHWEITE

Unsere Schrägessen lehnen sich mit ihrem Design ganz dem Ihrer Küche an. Ihre intuitive TouchControl Bedienung reagiert sofort per Fingertip wenn's schnell gehen muss, und taucht Ihre Küche mit AmbientLight in stimmungsvolles Licht, wenn's gemütlich werden soll.

### AUSSTATTUNG

- ☉ Kochfeldbasierte Steuerung des Dunstabzugs
- ☉ Luftsensoren
- ☉ AmbientLight
- ☉ Premium TouchControl
- ☉ LED Beleuchtung



## I38KHV2S0 (Inselesse) / D35KHV2S0 (Wandesse) DESIGN MIT ECKEN UND KANTEN

Wer markantes Design mag, wird unsere Kubusse lieben: An der Decke oder der Wand montiert ist sie ein echter Blickfang in jeder Küche. Dank LED Beleuchtung sorgt sie für die richtigen Lichtverhältnisse auf dem Kochfeld. Besonders praktisch. Die Premium TouchControl lässt sich vom Kochfeld aus steuern.

### AUSSTATTUNG

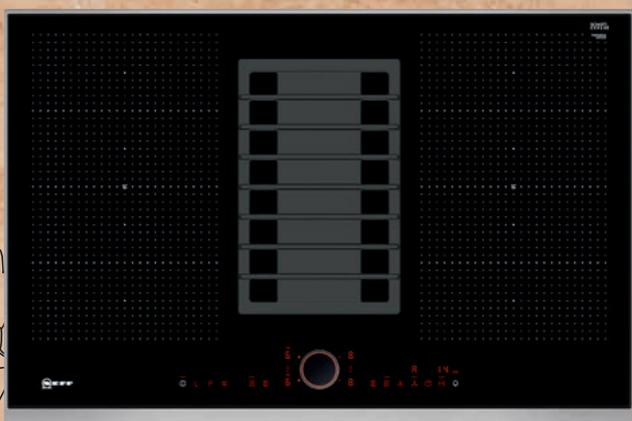
- ☉ Kochfeldbasierte Steuerung des Dunstabzugs
- ☉ Luftsensoren
- ☉ Premium TouchControl
- ☉ LED Beleuchtung

# MEHR FREIRAUM BEIM KOCHEN



## Ein Kochfeld mit integriertem Dunstabzug

Bei unserem integrierten Kochfeldabzug ist der Dunstabzug direkt ins Kochfeld eingebaut. Damit bringt er alle Vorteile mit sich, die Sie bereits von NEFF kennen: Mit PowerMove, PowerTransfer und FlexInduction können Sie sich ganz aufs Kochen konzentrieren, während der Luftsensord sich um die Leistung des Kochfeldabzugs kümmert. Und wenn Sie doch mal manuell die Einstellung ändern möchten, können Sie das ganz intuitiv über das TwistPadFire® auf Ihrem Kochfeld tun.



T58TS6BN0



T58PS6BX0

### AUSSTATTUNG

- ☉ TwistPadFire®
- ☉ PowerMove
- ☉ PowerTransfer
- ☉ 2x FlexInduction
- ☉ Luftsensord



# WÄHLEN SIE IHRE LIEBLINGS-BESETZUNG



## Ihre Kombinationsmöglichkeiten mit unserem seitlichen Kochfeldabzug

Mit unserem seitlichen Kochfeldabzug beginnt die Freiheit bereits bei der Auswahl. Weil jede Küche anders ist, können Sie den Kochfeldabzug mit verschiedenen Kochfeldern einzigartig kombinieren. Sehen Sie hier ein paar Beispiele, wie Sie die einzelnen Elemente zusammenstellen und beliebig erweitern können. Oder stellen Sie sich Ihre Kombinationen online zusammen. So einfach gehts unter: [neff.de/kochfeldabzug.html](http://neff.de/kochfeldabzug.html)



### I91VT44N0 DER KOCHFELDABZUG

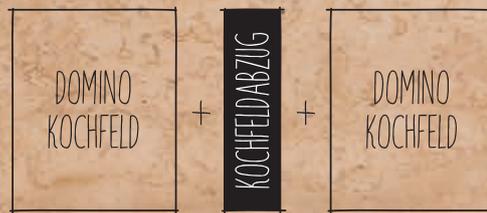
Der MegaCollection® Kochfeldabzug beseitigt höchst effektiv die lästigen Küchendämpfe dort, wo sie entstehen – direkt am Kochfeld. Geräuscharm, energiesparend und komfortabel. Er ist sowohl für den Abluft- als auch für den Umluftbetrieb erhältlich.

### AUSSTATTUNG

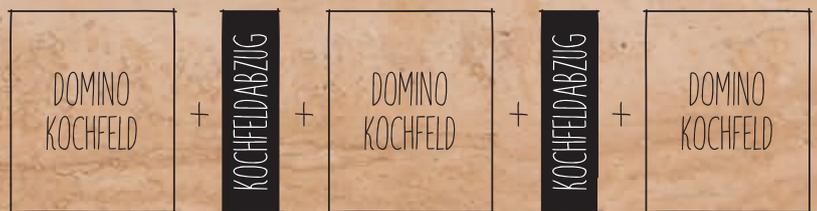
- ⊗ Energiesparende EfficientDrive Motortechnologie
- ⊗ TouchControl
- ⊗ Nur 11 cm breit

## KOMBINATIONSBESPIELE IN DER ÜBERSICHT

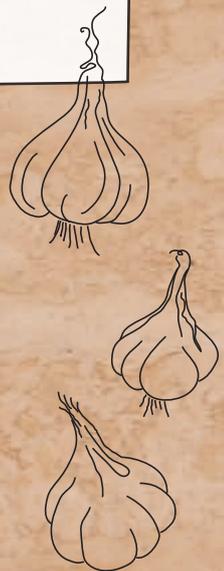
### DOMINO DOUBLE



### DOMINO TRIPLE



### KOCHFELDER



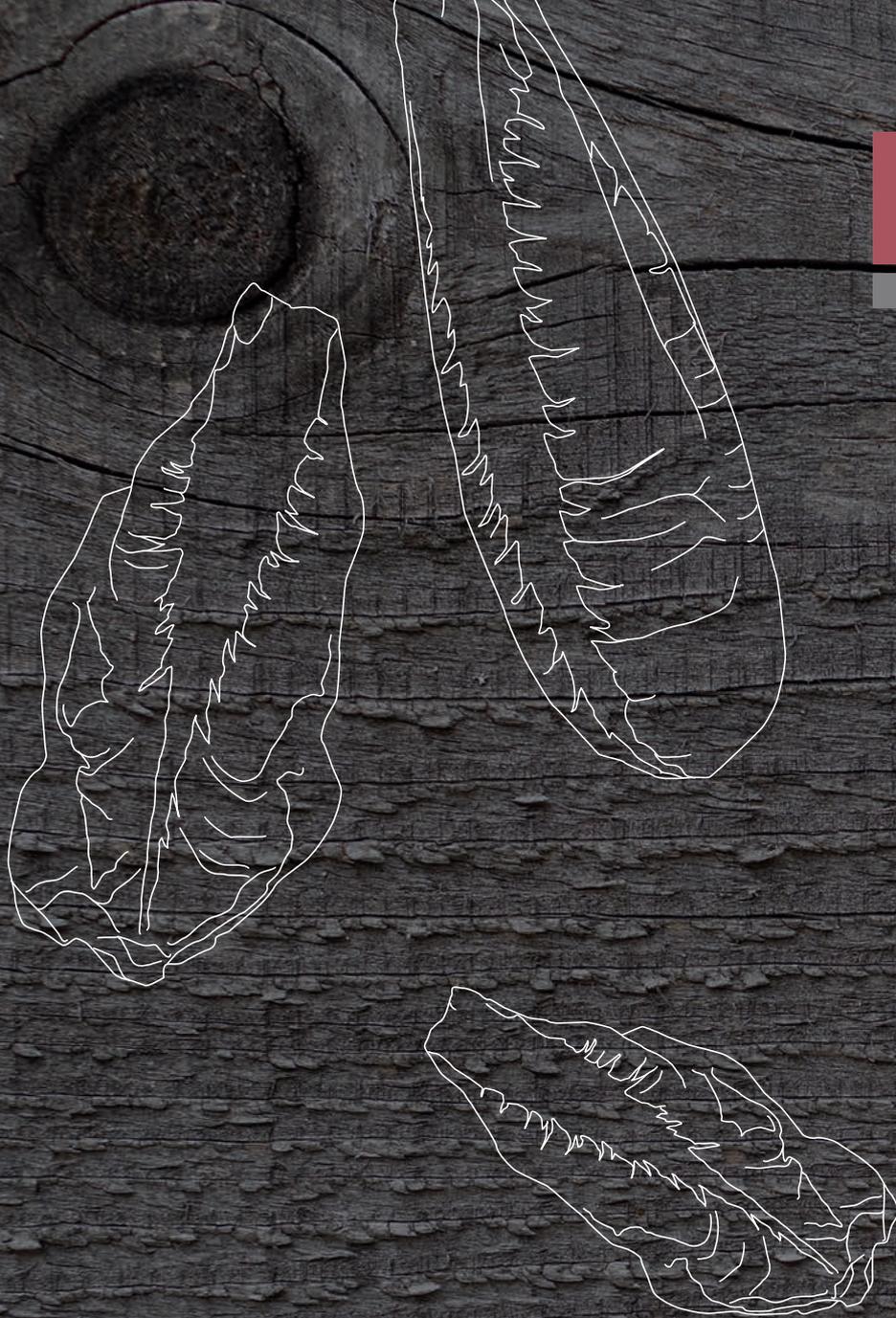


EET SMAKELIJK!  
BUON APPETITO!  
GUTEN APPETIT!





KOCHEN AUS LEIDENSCHAFT SEIT 1877



**stil**arena Welt der Hausgeräte

Maßgeschneiderte Beratung und jede Menge Inspiration ist das Konzept der Stilarena. Der Schauraum auf 1200 m<sup>2</sup> begrüßt Sie in der Quellenstraße 2a, 1100 Wien.

Für Ihre persönliche Beratung bitten wir Sie um online Terminvereinbarung auf [www.stilarena.at](http://www.stilarena.at)

Unser Kundendienst-ServiceShop für Ersatzteile, Zubehöre und Reparaturannahme ist ebenfalls in der Quellenstraße 2a, 1100 Wien für Sie da.

MEHR ZU UNSEREN  
PRODUKTEN UNTER NEFF.AT

[www.neff.at](http://www.neff.at) Q8ANP00119 Liefermöglichkeiten, Änderungen, Irrtümer, Farbschwankungen vorbehalten. 04/08/2016 printed in Germany. Medieninhaber, Hersteller und Copyright by BSH Hausgeräte GmbH Wien. Neff und die Bildmarke sind registrierte Marken der Neff GmbH München. Nachdruck sowie Verwendung in allen Medien (inkl. elektronischer Medien) ist, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung gestattet. (FOAG/Blueprint).